



REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA



GRAD UMAG - UMAGO
Služba za poslove gradonačelnika
i Gradskog vijeća

REPUBBLICA DI CROAZIA
REGIONE ISTRIANA
CITTÀ DI UMAG - UMAGO
Servizio per gli affari del Sindaco
e del Consiglio Municipale

Na temelju odredbi članka 7. Statuta Grada Umaga-Umago (Službene novine Grada Umaga-Umago, broj 4/21) i članka 10. Odluke o javnim priznanjima Grada Umaga-Umago (Službene novine Grada Umaga-Umago, broj 18/18 i 23/24), Grad Umag-Umago, objavljuje

JAVNI POZIV ZA DODJELU JAVNIH PRIZNANJA GRADA UMAGA-UMAGO U 2026. GODINI

I.

Ovim pozivom definiraju se, način i rokovi za podnošenje prijedloga te uvjeti za dodjelu javnih priznanja Grada Umaga-Umago u 2026. godini, i to:

- Nagrade Grada Umaga-Umago za životno djelo te
- Godišnje nagrade Grada Umaga-Umago.

Pravo podnošenja prijedloga za dodjelu Nagrade Grada Umaga-Umago za životno djelo i Godišnje nagrade Grada Umaga-Umago imaju građani Grada Umaga-Umago, domaće pravne osobe i gradonačelnik Grada Umaga-Umago.

II.

Nagrada Grada Umaga-Umago za životno djelo je javno priznanje koje se dodjeljuje fizičkoj osobi s prebivalištem na području Republike Hrvatske za cjelokupno postignuće na unapređivanju znanosti, gospodarstva, zdravstva i socijalne skrbi, sporta, umjetnosti, kulture, odgoja i obrazovanja i drugih oblika društvenog života, koje predstavlja izuzetan doprinos razvitku i ugledu Grada Umaga-Umago, te osobama koje su svojim rođenjem, životom ili radom vezane za Grad Umag-Umago.

III.

Godišnja nagrada Grada Umaga-Umago je javno priznanje koje se dodjeljuje domaćoj ili stranoj fizičkoj osobi, pravnoj osobi, ustanovi ili udruzi sa sjedištem u Gradu Umagu, odnosno prebivalištem na području Grada Umaga-Umago, odnosno osobama koje su svojim životom, radom ili djelovanjem vezane za Grad Umag-Umago, za doprinos i postignuća koja su od osobitog značenja za Grad Umag-Umago, u području gospodarstva, znanosti, kulture, zdravstva i socijalne skrbi, odgoja i obrazovanja, sporta i tehničke kulture, zaštite okoliša te svih drugih područja društvenog života u Gradu Umagu-Umago.

IV.

Prijedlog za dodjelu javnog priznanja Grada Umaga-Umago podnosi se u pisanom obliku.

Pisani prijedlog za dodjelu javnog priznanja Grada Umaga-Umago obvezno sadrži sljedeće podatke:

- ime i prezime odnosno naziv podnositelja prijedloga,
- prebivalište ili sjedište podnositelja prijedloga,
- osobno ime ili naziv osobe na koju se prijedlog odnosi uz navođenje osnovnih podataka o osobi,
- naziv javnog priznanja,
- iscrpno obrazloženje prijedloga odnosno postignuća i doprinosa radi kojih se predlaže dodjela javnog priznanja Grada Umaga-Umago.

Uz prijedlog predlagatelj je dužan priložiti odgovarajuću dokumentaciju (objavljene radove, analize, prikaze, stručne kritike i ocjene, natjecateljske rezultate i sl.) kojom se potvrđuju navodi iz prijedloga.

Na traženje Odbora, podnositelj prijedloga dužan je dostaviti i dodatnu dokumentaciju.

V.

Prijedlozi za dodjelu javnih priznanja s obrazloženjem i potrebnom dokumentacijom dostavljaju se poštom na adresu: Grad Umag-Umago, Odbor za priznanja, predstavke i pritužbe, G. Garibaldi 6, s naznakom „*Za dodjelu javnih priznanja Grada Umaga-Umago - NE OTVARAJ*“ ili putem pisarnice Grada Umaga-Umago, Umag, Trg slobode 7, **najkasnije do 31. siječnja 2026. godine.**

VI.

Nepotpuni i nepravovremeni prijedlozi neće se razmatrati.

KLASA: 061-01/25-01/02

URBROJ: 2163-9-07/01-25-1

Umag, 18. prosinca 2025.g.

PROČELNIK

Ivan Korak, v.r.

U prilogu: -Odluka o javnim priznanjima Grada Umaga-Umago

- Odluka o izmjeni Odluke o javnim priznanjima Grada Umaga-Umago

Na temelju odredbe članka 109. Statuta Grada Umaga-Umago («Službene novine Grada Umaga», br. 9/09, 3/13 i 14/13, pročišćeni tekst i 9/18) Gradsko vijeće Grada Umaga-Umago, na sjednici održanoj 7. prosinca 2018. godine, donijelo je

ODLUKU o javnim priznanjima Grada Umaga - Umago

I. OPĆE ODREDBE

Članak 1.

Ovom Odlukom se uređuju javna priznanja Grada Umaga - Umago te uvjeti, postupak i način njihove dodjele.

Članak 2.

Radi odavanja priznanja za iznimna postignuća i doprinos od osobitog značenja za razvitak i ugled Grada Umaga - Umago, a osobito za uspjehe iz područja gospodarstva, znanosti, kulture, zaštite i unapređivanja čovjekovog okoliša, sporta, tehničke kulture, zdravstva i socijalne skrbi, odgoja i obrazovanja te drugih javnih djelatnosti, Grad Umag – Umago dodjeljuje javna priznanja.

II. VRSTE JAVNIH PRIZNANJA, UVJETI I NAČIN NJIHOVE DODJELE

Članak 3.

Javna priznanja Grada Umaga - Umago su:

1. Proglašavanje počasnim građaninom Grada Umaga - Umago
2. Nagrada Grada Umaga - Umago za životno djelo
3. Godišnja nagrada Grada Umaga - Umago

Izuzetno, Gradsko vijeće Grada Umaga - Umago može svojom odlukom dodijeliti jedno od priznanja i mimo načina i rokova predviđenih ovom odlukom, ukoliko za to postoje opravdani razlozi, a na prijedlog najmanje jedne trećine članova Gradskog vijeća.

Članak 4.

Počasnim građaninom Grada Umaga - Umago može biti proglašen državljanin Republike Hrvatske ili strani državljanin koji je svojim radom, znanstvenim ili društvenim djelovanjem značajno pridonio napretku i promicanju ugleda Grada Umaga – Umago.

Počasni građanin Grada Umaga - Umago ne stječe posebna prava odnosno obveze, a počast se može opozvati ako se osoba pokaže nedostojnom takve počasti.

Članak 5.

Nagrada Grada Umaga – Umago za životno djelo je javno priznanje koje se dodjeljuje fizičkoj osobi s prebivalištem na području Republike Hrvatske za cjelokupno postignuće na unapređivanju znanosti, gospodarstva, zdravstva i socijalne skrbi, sporta, umjetnosti, kulture, odgoja i obrazovanja i drugih oblika društvenog života, koje predstavlja izuzetan doprinos

razvitku i ugledu Grada Umaga – Umago, te koje su svojim rođenjem, životom ili radom vezani za Grad Umag – Umagu.

Članak 6.

Godišnja nagrada Grada Umaga – Umago je javno priznanje koje se dodjeljuje domaćoj ili stranoj fizičkoj osobi, pravnoj osobi, ustanovi ili udruzi sa sjedištem u Gradu Umagu, odnosno prebivalištem na području Grada Umaga – Umago, odnosno osobama koje su svojim životom, radom ili djelovanjem vezane za Grad Umag - Umago, za doprinos i postignuća koja su od osobitog značenja za Grad Umag - Umago

Godišnja nagrada Grada Umaga - Umago dodjeljuje se za postignute rezultate iz područja gospodarstva, znanosti, kulture, zdravstva i socijalne skrbi, odgoja i obrazovanja, sporta i tehničke kulture, zaštite okoliša te svih drugih područja društvenog života u Gradu Umagu-Umago.

Članak 7.

Istoj fizičkoj ili pravnoj osobi godišnje se može dodijeliti samo jedno javno priznanje Grada Umaga – Umago.

Članak 8.

Javno priznanje ne može se dodijeliti fizičkoj osobi za vrijeme trajanja njenog mandata gradonačelnika, zamjenika gradonačelnika ili mandata u Gradskom vijeću Grada Umaga – Umago.

III. POSTUPAK PODNOŠENJA PRIJEDLOGA I DODJELE JAVNIH PRIZNANJA

Članak 9.

Odluku o dodjeli javnih priznanja Grada Umaga donosi Gradsko vijeće Grada Umaga – Umago (u daljnjem tekstu: Gradsko vijeće) na temelju prijedloga Odbora za priznanja, predstavke i pritužbe (u daljnjem tekstu: Odbor).

Članak 10.

Upravni odjel nadležan za poslove Gradskog vijeća raspisuje i objavljuje javni poziv u lokalnim javnim glasilima i na web stranici Grada Umaga - Umago najkasnije do kraja siječnja tekuće godine. Prijedlozi za dodjelu javnih priznanja Grada Umaga - Umago podnose se Odboru na temelju javnog poziva najkasnije do kraja veljače tekuće godine.

Tekst javnog poziva sadrži uvjete za dodjelu javnih priznanja, podatke o dokumentaciji koju je potrebno priložiti uz prijedlog i rokove za podnošenje prijedloga.

Odbor provodi postupak otvaranja i kontrole pravovaljanosti pristiglih prijedloga te utvrđuje konačni prijedlog za dodjelu javnih priznanja Grada Umaga – Umago. Konačni prijedlog dostavlja Gradskom vijeću. Odbor može predložiti Gradskom vijeću da se neko od javnih priznanja Grada Umaga ne dodijeli.

Članak 11.

Pravo podnošenja prijedloga za proglašenje počasnim građaninom Grada Umaga - Umago ima gradonačelnik Grada Umaga - Umago i članovi Gradskog vijeća.

Pravo podnošenja prijedloga za dodjelu Nagrade Grada Umaga - Umago za životno djelo i Godišnje nagrade Grada Umaga - Umago imaju građani Grada Umaga - Umago, domaće pravne osobe i gradonačelnik Grada Umaga.

Članak 12.

Prijedlog za dodjelu javnog priznanja Grada Umaga - Umago podnosi se u pisanom obliku.

Pisani prijedlog za dodjelu javnog priznanja Grada Umaga - Umago obvezno sadrži sljedeće podatke:

- ime i prezime odnosno naziv podnositelja prijedloga,
- prebivalište ili sjedište podnositelja prijedloga,
- osobno ime ili naziv osobe na koju se prijedlog odnosi uz navođenje osnovnih podataka o osobi,
- naziv javnog priznanja
- te iscrpno obrazloženje prijedloga odnosno postignuća i doprinosa radi kojih se predlaže dodjela javnog priznanja Grada Umaga - Umago.

Uz prijedlog predlagatelj je dužan priložiti odgovarajuću dokumentaciju (objavljene radove, analize, prikaze, stručne kritike i ocjene, natjecateljske rezultate i sl.) kojom se potvrđuju navodi iz prijedloga.

Na traženje Odbora, podnositelj prijedloga dužan je dostaviti i dodatnu dokumentaciju.

Javno priznanje neće se dodijeliti osobi osuđenoj za kazneno djelo ili protiv koje je pokrenut ili je u tijeku kazneni postupak.

Članak 13.

Ako je za proglašenje Počasnim građaninom Grada Umaga - Umago predložen strani državljanin, predlagatelj je dužan pribaviti i prijedlogu priložiti mišljenje tijela Republike Hrvatske nadležnog za odnose s inozemstvom.

Članak 14.

Prijedlozi koji nisu podneseni u skladu s odredbama ove Odluke neće se uzeti u razmatranje.

Članak 15.

Odluku o dodjeli javnih priznanja Grada Umaga-Umago donosi Gradsko vijeće na način da se o svakom pojedinom prijedlogu glasuje odvojeno.

Odluka iz stavka 1. ovoga članka objavljuje se u Službenim novinama Grada Umaga – Umago.

Članak 16.

Osobi koja je proglašena Počasnim građaninom Grada Umaga - Umago dodjeljuje se Povelja i medalja Počasnog građanina Grada Umaga - Umago.

Članak 17.

Dobitniku Nagrade Grada Umaga - Umago za životno djelo i Godišnje nagrade Grada Umaga - Umago dodjeljuje se povelja, a može se dodijeliti i novčana nagrada.

Odluku o visini pojedinačne novčane nagrade iz stavka 1. ovog članka donosi gradonačelnik Grada Umaga – Umago, a na temelju sredstava osiguranih u proračunu za tekuću godinu.

Članak 18.

Javna priznanja Grada Umaga - Umago uručuju se dobitnicima na svečanoj sjednici Gradskog vijeća koja se održava povodom Dana Grada Umaga – Umago.

Članak 19.

U UO nadležnom za poslove GV Grada Umaga Umago-Umago ustrojava se očevidnik dobitnika javnih priznanja Grada Umaga-Umago.

IV. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Članak 20.

Izgled i oblik povelje i medalje iz članka 16. i 17. ove Odluke utvrđuje gradonačelnik Grada Umaga – Umago.

Članak 21.

Danom stupanja na snagu ove Odluke prestaje važiti Odluka o javnim priznanjima Grada Umaga – Umago (Službene novine Grada Umaga, broj 02/10).

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u Službenim novinama Grada Umaga – Umago.

KLASA: 021-05/18-01/17

URBROJ: 2105/05-01/01-18-3

Umag, 7. prosinca 2018.

GRADSKO VIJEĆE GRADA UMAGA–UMAGO

PREDSJEDNIK
Jurica Šiljeg, v.r.

Na temelju članka 11. i 35. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi („Narodne novine“ broj 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12, 19/13, 137/15, 123/17, 98/19, 144/20) i članka 14., 60. i 120. Statuta Grada Umaga-Umago („Službene novine Grada Umaga“, broj 4/21), Gradsko vijeće Grada Umaga-Umago na sjednici dana 12. prosinca 2024.g., donosi sljedeću

ODLUKU
o izmjeni Odluke o javnim priznanjima Grada Umaga - Umago

Članak 1.

Ovom se Odlukom mijenja Odluka o javnim priznanjima Grada Umaga – Umago („Službene novine Grada Umaga, broj 18/18).

Članak 2.

U Odluci o javnim priznanjima Grada Umaga – Umago („Službene novine Grada Umaga, broj 18/18), mijenja se članak 10. stavak 1., koji sada glasi:

„Upravni odjel nadležan za poslove Gradskog vijeća raspisuje i objavljuje javni poziv za dostavu prijedloga na službenoj internetskoj stranici i oglasnim pločama Grada Umaga – Umago te obavijest o raspisanom javnom pozivu u lokalnim javnim glasilima, najkasnije do kraja tekuće godine. Javni poziv se raspisuje u trajanju od mjesec dana, a prijedlozi za dodjelu javnih priznanja Grada Umaga - Umago podnose se Odboru sukladno uvjetima utvrđenim raspisanim javnim pozivom.“

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u „Službenim novinama Grada Umaga“.

KLASA: 061-01/24-01/03
URBROJ: 2163-9-01/01-24-6
Umag, 12. prosinca 2024.g.

GRADSKO VIJEĆE GRADA UMAGA-UMAGO

PREDSJEDNIK
Ivan Belušić, v.r.